

## TÁJÉKOZTATÓ

### a túlzott eladósodottság kockázatáról

Előfordulhat, hogy a terveink megvalósításához átmenetileg több pénzre lenne szükségünk, mint amennyit a meglévő megtakarításaink és a havi rendszeres jövedelmünk megenged. Egy hitel felvétele segítheti céljaink gyorsabb elérését, azonban egy ilyen döntés előtt érdemes időt szánni a kockázatok mérlegelésére. Amennyiben a pénzügyi teherbíró képességünk által indokoltnál nagyobb hitelt veszünk fel, akkor megnő annak az esélye, hogy a hitelt nem tudjuk maradéktalanul visszafizetni. Ebben az esetben nagyon komoly anyagi hátrány is érhet bennünket.

**Kérjük, mindenképpen szánjon időt tájékoztatónk elolvasására, a hitelfelvétel kockázatainak megismerésére és mérlegelésére!**

*Milyen kockázatai vannak a lízing igénybevételének?*

A lízing igénybevételekor az ügyfél és a bank, illetőleg az egyéb pénzügyi intézmény legjelentősebb kockázata az, ha az adós nem tudja visszafizetni a lízingdíjat. Ez a helyzet akkor következik be, amikor a lízing díjában és/vagy az adós jövedelmében, életkörülményeiben jelentős, kedvezőtlen változás történik.

Amennyiben az adós a lízingdíj teljesítésével tartósan késedelembe esik, a lízingbeadó felmondhatja a szerződést.

Nem szabad megfeledkezni arról sem, hogy a késedelmes fizetés – sokszor jelentős összegű – költségei is az adóst terhelik.

**Nagyon fontos, hogy a lízing igénybevételekor reálisan és inkább óvatosan ítélje meg a jövőbeli törlesztési képességét és csak akkor összegű lízinget vegyen igénybe, amelynek törlesztését – még váratlan kiadások felmerülése, jövedelmének csökkenése és a törlesztő részlet emelkedése esetén is – biztonsággal tud teljesíteni!**

Az igényelt lízinget és azok kamatait a lízing futamideje alatt általában havonta kell törleszteni. A hitel kamat lehet rögzített vagy változó. Amennyiben változó kamatozású lízinget vesz igénybe, úgy a jellemzően alacsonyabb kezdeti törlesztő részletek ára a magasabb kockázat: a hitel kamatlába gyorsan megemelkedhet, a kamatláb emelkedése esetén a törlesztőrészlet is megemelkedik. Minél hosszabb a lízing futamideje, annál nagyobb mértékben emelkedik a törlesztőrészlet a kamatláb azonos mértékű emelkedése esetén, ami a futamidő alatt visszafizetendő teljes összeget is jelentősen növelheti. Ezt a kockázatot jelentősen mérsékelheti, ha kamatperiódusokban rögzített kamatozású lízinget, vagy teljesen kizárhatja, ha futamidő végéig rögzített kamatozású lízinget választ.

Mielőtt döntene, érdemes több terméket és személyre szabott ajánlatot is megvizsgálnia, valamint azt is átgondolnia vagy szakértő segítségével áttekintenie, hogy milyen módon hatnak a lízing egyes feltételeinek esetleges változásai a törlesztőrészletre.

**Lízing igénybe vétele előtt alaposan tekintse át a lízing feltételeit, különös figyelmet fordítva arra, hogy a törlesztőrészekhez kapcsolódóan milyen egyéb költségek merülhetnek fel, változó kamatozású lízing esetén, mi alapján számítják a kamatot, illetve milyen gyakorisággal változhat a kamat.**

A törlesztésre fordítható jövedelem több okból is csökkenhet. Jelentősen megnehezül a törlesztés, ha az adós vagy a háztartásában élők jövedelme csökken, esetleg elveszíti a munkáját vagy váratlan kiadások merülnek fel.

Lízing igénybe vétele esetén gondolja végig, hogy esetleges jövedelemcsökkenés esetén vannak-e a törlesztéshez felhasználható tartalékai. Amennyiben van rá lehetőség, javasolt olyan mértékű tartalékot képezni, amely segítségével hosszabb ideig, akár 6-12 hónapig is képes a megélhetési költségein túl a lízing további törlesztéséhez. Amennyiben nehéz helyzetbe került, haladéktalanul vegye fel a kapcsolatot a lízingbeadóval és egyeztessen a szerződés átütemezésének a lehetőségéről. Ügyeljen arra, hogy a lízing esetleges kiváltása érdekében egy újabb növekvő terhet jelentő hitel felvételével könnyen adósságörvénybe kerülhet, amelynek eredményeként egyre nagyobb adósságot kell törlesztenie.

*Mekkora törlesztőrészlet vállalható a kockázatok figyelembevételével?*

A felvehető lízing összegének a meghatározásához mindenképp számítsa ki a lízing törlesztésre tartósan rendelkezésre álló jövedelmet. Gondolja végig, hogy háztartásának jövedelméből mennyit tud rendszeresen törlesztésre fordítani, illetőleg az egyes jövedelmekre mennyire számíthat tartósan. Amennyiben több hitellel rendelkezik, azok törlesztőrészeit össze kell adni. Ne az alacsonyabb kezdő törlesztőrészeket vegye alapul a tervezésnél, hanem azt, amit majd tartósan fizetnie kell, a kamatok lehetséges emelkedésének a kockázatát is figyelembe véve! A jövedelmének megfelelő, tartósan alacsony törlesztőrészlet választásával jelentősen csökkenthető annak a kockázata, hogy nem tudja visszafizetni a lízinget.

A *jövedeleमारányos törlesztőrészlet mutató* (JTM) értékére előírt felső korlát megakadályozza, hogy a lízingfelvevő a rendszeres és igazolt nettó jövedelméhez képest túlságosan nagy törlesztési teherrel járó lízinget vegyen fel. Felhívjuk a figyelmet, hogy a mutató előírás a jogszabály által megengedett maximális korlátot rögzíti. Az egyes hitelnyújtók ennél szigorúbb belső korlátokat is meghatározhatnak. A végső döntést pedig minden esetben a tényleges hosszú távú törlesztőképességnek kell meghatároznia.

Amennyiben az Ön és az egy háztartásban élők havi nettó jövedelme összesen **500.000,-Ft alatt** van, a jövedelem legfeljebb **25%-a** fordítható törlesztésre.

Amennyiben az Ön és az egy háztartásban élők havi nettó jövedelme összesen **500.000,-Ft felett** van, a jövedelem legfeljebb **30%-a** fordítható törlesztésre.

A *hitelfedezeti mutató* (HFM) korlát a fedezett hiteleknek a fedezetek értékének arányában korlátozza a felvehető hitelek nagyságát, azaz azt, hogy a fedezet értékének maximum hány százalékáig nyújthat hitelt a pénzügyi szervezet. Felhívjuk a figyelmét, hogy a fedezet hitelnyújtó által meghatározott forgalmi értéke, illetve piaci értéke eltérhet a tényleges vételártól.

A HFM korlát ingatlan lízing esetén a kitettség hitelkérelem elbíráláskori értéke a fedezet forgalmi értékének arányában 85%.

**A döntéshez alaposan tájékozódni kell!**

Lízing igénybe vétele előtt tájékozódjon a finanszírozási lehetőségek különböző fajtáiról, azok kondícióiról. Ebben segítségére lehetnek a szolgáltatók honlapjain közzétett összehasonlító alkalmazások, hitel-kalkulátorok, tájékoztató anyagok, az MNB honlapján található hitel és lízingtermék választó alkalmazás.

Kérjen részletes tájékoztatást a lízingbeadótól a lízing minden lényeges feltételéről, beleértve a kamatozást, a díjakat és költségeket, a teljes hiteldíj mutatót, a kalkulált törlesztési összeget! Tájékozódjon a kamat- és díjfeltételek változásának lehetőségéről, az adóst terhelő összes kötelezettségről! E részletes tájékoztatás megadására jogszabály kötelezi a hitelezőket. Mindenképpen olvassa el figyelmesen a lízingszerződést és az annak részét képező általános szerződési feltételeket, az üzletszabályzati rendelkezéseket, a hirdetőmentőt! Ha esetleg egyes részek nem egyértelműek, kérjen segítséget az ügyintézőtől. Szükség esetén kérje szakértő, pénzügyekben jártas ismerős vagy tanácsadó közreműködését pénzügyi döntésének meghozatalához, a választott hitelfeltételek értelmezéséhez!

A tájékoztató a *körültekintő lakossági hitelezés feltételeiről és a hitelképesség vizsgálatáról* szóló 361/2009 (XII.30.) Korm. rendelet 3. § (3) bekezdésében foglalt kötelezettséggel összhangban készült. A Magyar Nemzeti Bank 2019. június 14. napján 2019. július 1. napi hatállyal tette közzé tájékoztatóját a túlzott eladósodottság kockázatáról.

A fenti tájékoztatást a finanszírozó a részemre átadta:

....., 2021.....

.....  
lízingbevevő

.....  
társlízingbevevő

## NYILATKOZAT

### - a pénzügyi lízingszerződésre vonatkozó jogszabályok tudomásul vételéről

Alulírott....., mint lízingbevevő (a továbbiakban: *Lízingbevevő*) a jelen okirat aláírásával kijelentem, tudomásul veszem, hogy a ..... helyrajzi szám alatt felvett, természetben a ..... szám alatt található ..... megjelölésű ingatlanra vonatkozóan előterjesztett lízingkérelmem ügyében az Arthur Bergmann Lízingszolgáltató Zrt. (székhely: 1051 Budapest, Nádor utca 26. IV. em.), mint lízingbeadó (a továbbiakban: *Lízingbeadó*) a *körültekintő lakossági hitelezés feltételeiről és a hitelképesség vizsgálatáról szóló 361/2009 (XII.30.) Korm. rendeletben* (a továbbiakban: *rendelet*) foglaltak szerint jogosult eljárni.

A jelen okirat aláírásával kijelentem, hogy a *Lízingbeadó* a hitelképességemet és hitelezhetőségemet a lízingkérelmem benyújtásakor a *rendelet* szabályaival összhangban megvizsgálta, a lízingszerződéssel kapcsolatos jogszabályi rendelkezésekről a lízingkérelmem benyújtásakor teljes körű tájékoztatást kaptam, a lízing szerződéselem jogkövetkezményeivel tisztában vagyok, kérelmemet a jogszabályi rendelkezésekről való tájékoztatás alapján és annak ismeretében nyújtottam be.

....., 2021. ....

.....  
lízingbevevő

.....  
társlízingbevevő

Előttünk, mint tanúk előtt:

1./ Név:

Lakcím:

Aláírás:

2./ Név:

Lakcím:

Aláírás:

**TÁJÉKOZTATÓ**  
**személyes adatok kezeléséről**

Az Arthur Bergmann Lízings Zrt. mint adatkezelő (a továbbiakban: Adatkezelő) az általa nyújtott pénzügyi és egyéb szolgáltatásokkal kapcsolatos adatkezelési tevékenységet úgy végzi, hogy az minden körülmények között feleljen meg AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS (EU) 2016/679 RENDELETÉNEK - (2016. április 27.) a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről, továbbá az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezéseinek. Ennek keretében az Adatkezelő a magánszemély (a továbbiakban: Érintett) személyes adatainak kezelése, így különösen azok felhasználása, rögzítése, tárolása és továbbítása tárgyában az alábbi tájékoztatást nyújtja:

	<b>Adatkezelő</b>	<b>Adatvédelmi tisztviselő</b>
<b>Név:</b>	Arthur Bergmann Lízings Zrt.	Borbély Ügyvédi Iroda
<b>Székhely:</b>	1051 Budapest, Nádor utca 26. IV. em.	1173 Budapest, Börzönce utca 7.
<b>Postacím:</b>	1051 Budapest, Nádor utca 26. IV. em.	
<b>E-mail:</b>	<a href="mailto:info@ablizing.hu">info@ablizing.hu</a>	<a href="mailto:adatvedelem@ablizing.hu">adatvedelem@ablizing.hu</a>
<b>Telefon:</b>	...	
<b>Fax:</b>	...	
<b>Honlap:</b>	<a href="http://arthurbergmann.com/">http://arthurbergmann.com/</a>	

**Az adatkezelés alapjául szolgáló jogszabályok:**

- a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló 2016/679/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (Rendelet);
- az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény (Infotv.);
- a hitelintézetekről és pénzügyi vállalkozásokról szóló 2013. évi CCXXXVII. törvény (Hpt.);
- a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény (Pmt.)
- A központi hitelinformációs rendszerről szóló 2011. évi CXXII. törvény

**Az adatkezelés jogalapja:**

- A Rendelet 6. cikk (1) bekezdés a) pontja alapján az Érintettnek az egy vagy több konkrét célból történő adatkezeléshez való hozzájárulása. A személyes adat rendelkezésre bocsátásával az Érintett egyúttal egyértelműen – szóban vagy írásban – kifejezi az adatok kezeléséhez való önkéntes hozzájárulását, és kijelenti, hogy az Adatkezelő társaság adatkezeléséről szóló tájékoztatójának az adat rendelkezésre bocsátásának időpontjában hatályos változatát megismerte és – mint előzetes tájékoztatást – kifejezetten elfogadja;
- A Rendelet 6. cikk (1) bekezdés b) pontja alapján szerződésből folyó kötelezettség teljesítése és jogosultság gyakorlása, ideértve a szerződés megkötését megelőző, annak megkötése céljából tett adatkezelést is;
- A Rendelet 6. cikk (1) bekezdés c) pontja alapján az Adatkezelőre vonatkozó jogi kötelezettség teljesítése. Az e körbe tartozó adatokat az Adatkezelő jogszabály eltérő rendelkezésének hiányában további külön hozzájárulás nélkül, valamint az érintett hozzájárulásának visszavonását követően is kezelheti;
- A Rendelet 6. cikk (1) bekezdés d) pontja alapján az Adatkezelőre vonatkozó uniós vagy magyar jogszabály által megállapított jogi kötelezettség teljesítése;
- A Rendelet 6. cikk (1) bekezdés f) pontja alapján az Adatkezelő vagy harmadik fél jogos érdeke, kivéve, ha ezen érdekekkel szemben elsőbbséget élveznek az Érintett olyan érdekei, alapvető jogai és szabadságai, amelyek személyes adatainak védelmét teszik szükségessé.

**Az adatkezelés célja:**

Az Érintett és az Adatkezelő (a továbbiakban együttesen: Felek) közötti üzleti kapcsolat létesítése és fenntartása – különösen pénzügyi lízing nyújtás során létrejött szerződés, vagy biztosítéki szerződés érvényesítése, a Felek között az üzleti kapcsolatból eredő kommunikáció biztosítása, továbbá az üzleti kapcsolatból eredő igények érvényesítése. Az Adatkezelő kizárólag olyan személyes adatok kezelésére jogosult, amelyek az adatkezelés céljának eléréséhez feltétlenül szükségesek. Amennyiben az Adatkezelő oldalán olyan adatkezelési cél már nem áll fenn, amely okán az Adatkezelő az Érintett személyes adatát kezelni köteles/jogosult, az ügyfélszámmal rendelkező Érintett esetén a Társaság személyes adat törlést/anonimizálást és dokumentum megsemmisítést követően kizárólag ügyfélszám adatot őriz meg annak érdekében, hogy egy esetleges vitás helyzetben az Érintett által megadott ügyfélszám esetén a törlés/anonimizálás megtörténte az Adatkezelő társaság részéről igazolható legyen.

**Személyes adatok tárolásának időtartama:**

A személyes adatokat az Adatkezelő, vagy az Adatkezelő megbízásából az eljáró adatfeldolgozó az adatkezeléssel elérni kívánt cél megvalósulásához szükséges ideig, alapvetően az üzleti kapcsolat (pénzügyi lízing nyújtását létrehozó jogügylet) megszűnését követő 5 évig tárolja. Ha az Érintett hozzájárulását a határidő előtt visszavonja, az nem érinti az azt megelőzően végzett adatkezelés jogszerűségét, azonban a személyes adatokat jelen tájékoztatóban írtak szerint törölni kell, kivéve, ha az adatok kezelése jogszabályi rendelkezésen alapul.

**A személyes adatok címzettjei:**

A papír alapon,- illetve elektronikusan kezelt személyes adatokat az Adatkezelőnél munkaviszonyban vagy foglalkoztatásra irányuló egyéb jogviszonyban álló személyek ismerhetik meg és használhatják fel olyan mértékben, amennyire az munkaköri feladataik ellátásához feltétlenül szükséges. Tekintve, hogy az Adatkezelő szolgáltatásainak igénybevétele banktitoknak minősülő személyes adatokat is keletkeztet, a banktitoknak minősülő személyes adatok harmadik személyek részére történő kiszolgáltatására kizárólag a Hpt.-ben meghatározottak szerint kerülhet sor.

**Az Érintett jogai:**

Az Érintett – a Rendelet 12-21. cikkei szerint – kérelmezheti az Adatkezelőtől a rá vonatkozó személyes adatokhoz való hozzáférést, azok helyesbítését, törlését vagy kezelésének korlátozását, tiltakozhat az ilyen személyes adatok kezelése ellen, jogszabályban meghatározott keretek között kifogást emelhet az Érintett egyedi ügyében alkalmazott automatizált döntéshozatal ellen, továbbá élhet az adathordozhatósághoz való jogával.

**Az adatkezeléssel kapcsolatos jogorvoslati lehetőségek:**

Jogainak érvényesítése végett az Érintett a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóságnál (<http://naih.hu>; 1530 Budapest, Pf.: 5.; telefon: +36-1-391-1400; fax: +36-1-391-1410; e-mail: [ugyfelszolgalat@naih.hu](mailto:ugyfelszolgalat@naih.hu), a továbbiakban: NAIH) vizsgálatot kezdeményezhet, ha az Adatkezelő jogainak érvényesítését korlátozza vagy az erre irányuló kérelmet elutasítja, továbbá kérelmezheti a NAIH adatvédelmi hatósági eljárásának lefolytatását, megítélése szerint az Adatkezelő megsérti a személyes adatok kezelésére vonatkozó jogszabályi előírásokat. Az Érintett személyiségi jogai megsértése esetén bírósághoz fordulhat, ha megítélése szerint az Adatkezelő személyes adatait a személyes adatok kezelésére vonatkozó jogszabályi előírások megsértésével kezeli. Bírósághoz fordulás esetén az Érintett a pert a lakóhelye vagy tartózkodási helye szerinti törvényszék előtt is megindíthatja.

### Hozzájáruló nyilatkozat személyes adatok kezeléséhez

Alulírott \_\_\_\_\_ az alábbi **nyilatkozatot** teszem.

Jelen nyilatkozat aláírásával kijelentem, hogy a fenti információkat és tájékoztatást tudomásul vettem, és ezúton önkéntes és megfelelő tájékoztatáson alapuló hozzájárulásomat adom ahhoz, hogy az Arthur Bergmann Lizing Zrt. mint adatkezelő a fent megjelölt ideig, az adatkezelési céllal összefüggésben, a vonatkozó jogszabályokban előírt adatbiztonsági intézkedések betartásával személyes adataimat kezelje, nyilvántartsa.

Kelt: .....

---

aláírás

### Hozzájáruló nyilatkozat személyes adatok kezeléséhez

Alulírott \_\_\_\_\_ az alábbi **nyilatkozatot** teszem.

Jelen nyilatkozat aláírásával kijelentem, hogy a fenti információkat és tájékoztatást tudomásul vettem, és ezúton önkéntes és megfelelő tájékoztatáson alapuló hozzájárulásomat adom ahhoz, hogy az Arthur Bergmann Lizing Zrt. mint adatkezelő a fent megjelölt ideig, az adatkezelési céllal összefüggésben, a vonatkozó jogszabályokban előírt adatbiztonsági intézkedések betartásával személyes adataimat kezelje, nyilvántartsa.

Kelt: .....

---

aláírás

**Ügyfélértékelő a központi hitelinformációs rendszerrel kapcsolatos tudnivalókról**

SZERZŐDÉS AZONOSÍTÓ	
CSALÁDI ÉS UTÓ- /HÁZASSÁGI NÉV	
ANYJA NEVE	
SZÜLETÉSI HELY, IDŐ	
ÁLLANDÓ LAKCÍM	

Az **Arthur Bergmann Lízing Zrt.** mint referenciaadat-szolgáltató a központi hitelinformációs rendszerről szóló 2011. évi CXXII. törvény (a továbbiakban: KHR tv.) alapján a Központi Hitelinformációs Rendszerrel (a továbbiakban: KHR) kapcsolatos szabályokról az alábbi tájékoztatást nyújtjuk az Ön részére.

Tájékoztatjuk Önt, hogy a KHR egy zárt rendszerű, a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás (BISZ Központi Hitelinformációs Zártkörűen Működő Részvénytársaság) által kezelt adatbázis, melynek célja a hitelképesség megalapozottabb megítélése, valamint a felelős hitelezés feltételei teljesítésének és a hitelezési kockázat csökkentésének előmozdítása az adósok és a referenciaadat-szolgáltatók - többek között a pénzügyi intézmények – biztonsága érdekében.

A KHR részére átadott referenciaadatok kizárólag a KHR tv-ben meghatározott célra, a pénzügyi szolgáltatásra irányuló szerződés, a befektetési hitel nyújtására vonatkozó szerződés, valamint értékpapír-kölcsönzésre vonatkozó szerződés, továbbá a jogszabályban meghatározott hallgatói hitelszerződés megkötését megalapozó döntés meghozatalához vagy az Ön által bármely referencia adatszolgáltatónál kezdeményezhető tájékoztatás megadásának céljára használhatóak fel.

**I. A KHR részére történő adatátadás esetei**

Az Arthur Bergmann Lízing Zrt. a KHR tv.-nek megfelelően a következő esetekben szolgáltató referenciaadatot a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére.

**I. 1. Adatszolgáltatás szerződéskötésről**

Az Arthur Bergmann Lízing Zrt. a hitelintézetekről és a pénzügyi vállalkozásokról szóló 2013. évi CCXXXVII. törvény (Hpt.) 3.§ (1) bekezdés b)-c) és f)-g) pontjában foglalt pénzügyi szolgáltatásra vonatkozó szerződés, így hitel- és pénzkölcsön-, pénzügyi lízing-, pénzforgalmi szolgáltatás, kezesség és garancia-, valamint egyéb bankári kötelezettség vállalás nyújtására vonatkozó szerződés (a továbbiakban: szerződés) megkötését követően az alábbi referencia adatokat adja át a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére:

- azonosító adatok: név, születési név, születési idő, hely, anyja születési neve, személyi igazolvány (útleve)l) szám vagy egyéb, a személyazonosság igazolására a polgárok személyi adatainak és lakcímének nyilvántartásáról szóló 1992. évi LXVI. törvény szerint alkalmas igazolvány száma, lakcím, levelezési cím, elektronikus levelezési cím;
- az adatszolgáltatás tárgyát képező alábbi szerződéses adatok: a szerződés típusa és azonosítója (száma); a szerződés megkötésének, lejáratának, megszűnésének időpontja; ügyféli minőség (adós, adóstárs); a szerződés összege és devizaneme, valamint a törlesztés módja, gyakorisága, a szerződéses összeg törlesztő részletének összege és devizaneme;

**I. 2. Adatszolgáltatás valótlan adatközlésről**

Amennyiben Ön az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződés megkötésének kezdeményezése során

- valótlan adatot közöl, és ez okirattal bizonyítható, illetve
  - hamis vagy hamisított okirat használata miatt a bíróság jogerős határozatában a Büntető Törvénykönyvről szóló 2012. évi C. törvény (Btk.) 342., 343., 345. és 346. §-aiban meghatározott bűncselekmények elkövetését állapítja meg, úgy a KHR tv. 12. § alapján az Arthur Bergmann Lízing Zrt. átadja az alábbi adatait a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére:
- azonosító adatok: név, születési név, születési idő, hely, anyja születési neve, személyi igazolvány (útleve)l) szám vagy egyéb, a személyazonosság igazolására a polgárok személyi adatainak és lakcímének nyilvántartásáról szóló 1992. évi LXVI. törvény szerint alkalmas igazolvány száma, lakcím, levelezési cím, elektronikus levelezési cím;



- az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződés adatai: az igénylés elutasításának időpontja, indoka, okirati bizonyítékok, jogerős bírósági határozat száma, az eljáró bíróság megnevezése, a határozat rendelkező részének tartalma,

### **I. 3. Adatszolgáltatás lejárt és meg nem fizetett tartozásról**

Amennyiben Ön az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésben vállalt fizetési kötelezettségének oly módon nem tesz eleget, hogy a lejárt és meg nem fizetett tartozásának összege meghaladja a késelemben és időpontjában érvényes legkisebb összegű havi minimálbért és ezen minimálbérösszeget meghaladó késelelem folyamatosan, több, mint kilencven napon keresztül fennállt, úgy az alábbi referencia adatokat a KHR tv. 11. § (1) bekezdése alapján az Arthur Bergmann Lízing Zrt. átadja a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére:

- azonosító adatok: név, születési név, születési idő, hely, anyja születési neve, személyi igazolvány (útlevél) szám vagy egyéb, a személyazonosság igazolására a polgárok személyi adatainak és lakcímének nyilvántartásáról szóló 1992. évi LXVI. törvény szerint alkalmas igazolvány száma, lakcím, levelezési cím, elektronikus levelezési cím;
- szerződéses adatok: a szerződés típusa és azonosítója (száma); a szerződés megkötésének, lejáratának, megszűnésének időpontja; ügyféli minőség (adós, adóstárs), a szerződés összege és devizaneme, valamint a törlesztés módja, gyakorisága, a szerződéses összeg törlesztő részletének összege és devizaneme; az I. 3. pont első bekezdésében meghatározott feltételek bekövetkezésének időpontja, az I. 3. pont első bekezdésében meghatározott feltételek bekövetkezésekor fennálló lejárt és meg nem fizetett tartozás összege; a lejárt és meg nem fizetett tartozás megszűnésének módja és időpontja; a követelés másik referenciaadat-szolgáltató részére történő átruházásra, perre utaló megjegyzés, előtörlesztés ténye, ideje, az előtörlesztett összeg és a fennálló tőketartozás összege és pénzneme, fennálló tőketartozás összege és pénzneme.

Tájékoztatjuk, hogy az Arthur Bergmann Lízing Zrt.-vel szemben fennálló több jogviszony egyidejű fennállása esetén az előzőekben meghatározott szerződésszegést jogviszonyonként külön-külön vesszük figyelembe.

### **II. A KHR-ben történő adatkezelés általános szabályai**

A KHR adatkezelése automatizált módon történik. A referenciaadat-szolgáltatók által megküldött, az azonos természetes személyekre vonatkozó referenciaadatok a KHR-ben a referenciaadat-szolgáltató általi adatátvitel céljából összekapcsolhatók.

Tájékoztatjuk, hogy az I.1. pont szerinti referencia adatok átadását megelőzően írásban nyilatkoznia szükséges az Arthur Bergmann Lízing Zrt. részére, hogy hozzájárul-e a KHR-ben kezelt adatainak a KHR-ből történő más referenciaadat-szolgáltató általi átvételéhez. Ezt a hozzájárulását - az adatok KHR-ben történő nyilvántartásának időtartama alatt – bármikor megadhatja. Ha nem járul hozzá adatai KHR-ből történő átvételéhez, úgy a KHR a fenti referencia-adatokon kívül a hozzájárulás megtagadásával kapcsolatos adatokat is tartalmazza, így a nyilatkozat keltét (hely, dátum), referenciaadat-szolgáltató azonosító adatait, az Ön azonosító adatait és a hozzájárulás megtagadására utaló megjegyzést.

Az Ön írásbeli nyilatkozata vonatkozik az Ön valamennyi adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésére. Ha Ön az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésai vonatkozásában az írásbeli nyilatkozata tartalmán a későbbiekben változtat, és írásbeli hozzájárulását visszavonja vagy megadja, úgy minden esetben az Ön időben legkésőbb keletkezett írásbeli nyilatkozata lesz irányadó minden adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésére.

Felhívjuk szíves figyelmét, hogy az I.2-3. pontokban meghatározott esetek alapján kezelt adatok más referenciaadat-szolgáltató általi átvételéhez az Ön hozzájárulása nem szükséges, a KHR tv. alapján ezen esetek alapján kezelt adatok minden referenciaadat-szolgáltató számára megismerhetővé válnak.

Az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződés megkötését megelőzően a referenciaadat-szolgáltató a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozástól átveszi:

- a) a jelen tájékoztató I.1.-I.3. szerinti referencia adatokat, ha a VI. fejezetben meghatározott írásbeli nyilatkozatában ahhoz hozzájárult,

- b) az I. fejezetben meghatározott adatok átadására vonatkozó hozzájárulás megtagadásával kapcsolatos adatokat, továbbá a jelen tájékoztató I.2.-I.3. pontjaiban meghatározott adatokat, ha a VI. fejezetben meghatározott írásbeli nyilatkozatában nem járult hozzá adatai átvételéhez.

### **III. Az Arthur Bergmann Lízings adatátadásának időpontja**

A KHR tv.-ben foglalt feltételek fennállása esetén az Arthur Bergmann Lízings Zrt. – az ügyfélvédelmi szabályok figyelembevételével – öt munkanapon belül köteles az általa kezelt referencia adatokat a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére írásban átadni. A határidő számításának kezdete

- a) a jelen tájékoztató I.1. pontjában meghatározott szerződések megkötésének időpontja,
- b) a jelen tájékoztató I.3. pontjában meghatározott adatszolgáltatásra okot adó időtartam letelte,
- c) a jelen tájékoztató I.2. a) pontjában meghatározott esetben az okirati bizonyíték rendelkezésre állásának időpontja,
- d) a jelen tájékoztató I.2. b) pontjában meghatározott esetekben a jogerős bírósági határozat tartalmáról való tudomásszerzés időpontja.

Az Arthur Bergmann Lízings Zrt. a már átadott referenciaadatok módosulása esetén a módosult adatot a módosulásról való tudomásszerzést követő öt munkanapon belül írásban adja át a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére.

Az Arthur Bergmann Lízings Zrt. a tárgyhót követő ötödik munkanapig adja át a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére a fennálló tőketartozás összegére és pénznemére, valamint a szerződéses összeg törlesztő részletének összegére és devizanemére vonatkozó referenciaadatot.

Amennyiben a nyilvántartott természetes személy az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződés hatálya alatt előtörlesztést teljesít, az Arthur Bergmann Lízings Zrt. az előtörlesztést követő öt munkanapon belül átadja a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére a következő adatokat: az előtörlesztés ténye, ideje, az előtörlesztett összeg és a fennálló tőketartozás összege, valamint pénzneme.

### **IV. Adatkezelés határideje**

A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás - az alábbi IV.2-4. pontokban írt esetek kivételével - a referencia adatokat a IV.1. pontban meghatározott időponttól számított 5 évig kezeli. Az 5 év letelte után, illetve az alábbi 4. pont szerinti további adatkezeléshez való hozzájárulás visszavonása esetén a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a referencia adatokat véglegesen és vissza nem állítható módon törli.

- 1) Az ezen 5 éves adatkezelésre meghatározott határidő számításának kezdete:
  - a) a jelen tájékoztató I.3. pontjában meghatározott esetben, ha a tartozás nem szűnt meg, az e fejezet szerinti adatátadás időpontjától számított ötödik év vége;
  - b) az adat átadásának időpontja a jelen tájékoztató I.2. pontjában meghatározott esetben.
- 2) A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás haladéktalanul és véglegesen törli a referenciaadatot, ha a referenciaadat-szolgáltató nem állapítható meg, vagy ha tudomására jut, hogy a referenciaadat jogellenesen került a KHR-be.
- 3) A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésből eredő késedelmes tartozás teljesítése esetén a késedelmes tartozás teljesítésétől számított egy év elteltével haladéktalanul és vissza nem állítható módon törli a jelen tájékoztató I.3. pontja szerinti referencia adatokat.

- 4) A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a jelen tájékoztató I.1. pontja szerint kapott adatokat a szerződéses jogviszony megszűnését követően 1 munkanapon belül véglegesen és vissza nem állítható módon törli, kivéve, ha a nyilvántartott személy a szerződés megkötésekor vagy a szerződés fennállása során a referenciaadat-szolgáltató útján írásban kérte a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozástól, hogy adatait a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a szerződéses jogviszony megszűnését követő legfeljebb 5 évig kezelje. A jogviszony megszűnését követő adatkezeléshez való hozzájárulás a szerződéses jogviszony megszűnéséig a referenciaadat-szolgáltató útján, azt követően a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozásnál közvetlenül, írásban bármikor visszavonható.

#### **V. Ügyfélértékelés, jogorvoslati lehetőségek**

Az Arthur Bergmann Lízing Zrt. az I.3. pont szerinti adatátadás tervezett végrehajtását 30 nappal megelőzően köteles tájékoztatni Önt arról, hogy a I.3. pontban meghatározott referenciaadatai bekerülnek a KHR-be, ha nem tesz eleget a szerződésben foglalt kötelezettségének.

Az Arthur Bergmann Lízing Zrt. – a fennálló tőketartozás összegére és pénznemére és a szerződéses összeg törlesztő részletének összegére és devizanemére vonatkozó adatátadás kivételével – valamennyi, a KHR tv. szerinti, a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére történő adatátadást követően legfeljebb 5 munkanapon belül köteles írásban tájékoztatni a nyilvántartott természetes személyt az adatátadás megtörténtéről.

A KHR-be történt adatszolgáltatásról, azaz arról, hogy Önnek milyen adatai szerepelnek a KHR-ben, illetve hogy ezen adatot melyik referenciaadat-szolgáltató adta át, tájékoztatás kérhető bármely referenciaadat-szolgáltatótól. A KHR-ben nyilvántartott saját adatait, valamint az arról szóló információt, hogy ki, mikor és milyen jogcímen férhet hozzá ezen adatokhoz, a nyilvántartott személy korlátozás nélkül megismerheti, amelyért költségtérítés és egyéb díj nem számolható fel.

A referenciaadat-szolgáltató a tájékoztatás iránti kérelmet a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozásnak haladéktalanul, de legkésőbb két munkanapon belül továbbítja, amely három napon belül a kért adatokat zárt módon megküldi a referenciaadat-szolgáltatónak, amely azt, a kézhezvételt követően ugyancsak zárt módon, kézbesítési bizonyítvánnyal feladott irat formájában haladéktalanul, de legkésőbb két munkanapon belül eljuttatja a kérelmezőnek. A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a tájékoztatási kötelezettségét - ha ezt Ön külön, az elektronikus elérhetőség megjelölésével kéri - elektronikus adatközlés útján is teljesítheti.

Ön kifogást emelhet referenciaadatainak a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére történt átadása, azoknak a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás által történő kezelése ellen, és kérheti a referenciaadat-helyesbítését, illetve törlését. A nyilvántartott személy a kifogást a kifogásolt referenciaadatot a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozásnak átadó referenciaadat-szolgáltatóhoz, vagy a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozáshoz írásban nyújthatja be. A kifogást annak kézhezvételétől számított 5 munkanapon belül kell kivizsgálni és a vizsgálat eredményéről a nyilvántartott személyt írásban, kézbesítési bizonyítvánnyal feladott irat formájában haladéktalanul, de legkésőbb a vizsgálat lezárását követő 2 munkanapon belül írásban kell tájékoztatni.

Ha a referenciaadat-szolgáltató a kifogásnak helyt ad, haladéktalanul, de legkésőbb 5 munkanapon belül köteles a helyesbített vagy törlendő referenciaadatot - a nyilvántartott személy egyidejű értesítése mellett - a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás részére átadni, amely a változást 2 munkanapon belül köteles átvezetni. A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás vizsgálja ki a kifogást, ha a referenciaadat-szolgáltató jogutód nélkül megszűnt és az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésből eredő követelés átruházására másik referenciaadat-szolgáltató részére nem került sor, vagy a referenciaadat-szolgáltató személye nem állapítható meg. A KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a helyesbítésről vagy törlésről haladéktalanul, de legkésőbb 2 munkanapon belül köteles értesíteni valamennyi olyan referenciaadat-szolgáltatót, amelynek a nyilvántartott személyről a helyesbítést vagy törlést megelőzően referenciaadatot továbbított.

Ön a referenciaadatainak jogellenes átadása és kezelése miatt, illetőleg azok helyesbítése vagy törlése céljából a referenciaadat-szolgáltató és a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás ellen keresetet indíthat. A keresetlevelet a kifogás eredményéről való tájékoztató kézhezvételét követő 30 napon belül a nyilvántartott személy lakóhelye szerint illetékes helyi bírósághoz kell benyújtani vagy ajánlott

küldeményként postára adni. E határidő elmulasztása miatt igazolásnak van helye. A nyilvántartott személyt a keresetindítási jog akkor is megilleti, ha a referenciaadat-szolgáltató, illetve a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a KHR tv-ben előírt tájékoztatási kötelezettségének nem tett eleget. A keresetlevél benyújtására nyitva álló határidőt ez esetben a tájékoztatási kötelezettségre megállapított határidő leteltétől kell számítani. A referenciaadat-szolgáltatót, illetőleg a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozást terheli annak bizonyítása, hogy a referenciaadat átadásának, illetve KHR-ben történő kezelésének a KHR törvényben meghatározott feltételei fennálltak. E körben a bizonyítás elmaradása vagy eredménytelensége a referenciaadat-szolgáltatót, illetőleg a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozást terheli. A referenciaadat zárolását, a zárolás megszüntetését, illetve a referenciaadat helyesbítését, törlését a bíróság erre vonatkozó jogerős határozatának kézhezvételét követően haladéktalanul, de legkésőbb 2 munkanapon belül végre kell hajtani. Az eljárásra vonatkozó további szabályokat a KHR tv. 17-19.§ rendelkezései tartalmazzák.

Személyes adataival kapcsolatban az adatvédelmi biztost is megkeresheti, illetve fogyasztói beadványt nyújthat be a Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyeletéhez, ha megítélése szerint az adatot átadó intézmény, vagy a KHR-t kezelő vállalkozás nem a fentiekben ismertetett tájékoztatási, eljárási, illetve adatátadási szabályok szerint járt el.

#### **VI. Nyilatkozat referenciaadatok más referenciaadat-szolgáltató általi átvételéről**

*Kérjük, szíveskedjen nyilatkozni, hogy a KHR tv. 5.§ (3) bekezdés alapján hozzájárul-e, hogy a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás által kezelt, jelen tájékoztató 1.1. pontjában meghatározott referenciaadatait más referencia-szolgáltató a Központi Hitelinformációs Rendszer működtető pénzügyi vállalkozástól átvehesse! Amennyiben nem járul hozzá adatai KHR-ből történő átvételéhez, a hozzájárulás megtagadásának tényét a KHR tartalmazza.*

Alulírott Ügyfél a KHR tv. 5.§ (3) bekezdés alapján kijelentem, hogy az Arthur Bergmann Lízings Zrt., mint referenciaadat-szolgáltató által a KHR részére továbbított és a KHR által kezelt, szerződésemmel kapcsolatos referenciaadataim más referenciaadat-szolgáltató általi átvételével kapcsolatosan az alábbi nyilatkozatot teszem. Tudomásul veszem, hogy hozzájárulás esetén valamennyi adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésemre vonatkozik a hozzájáruló nyilatkozatom és amennyiben az adatszolgáltatás tárgyát képező szerződéseim vonatkozásában a nyilatkozatom tartalmán a későbbiekben változtatok, és a hozzájárulásomat visszavonom vagy megadom, úgy minden esetben az időben legkésőbb keletkezett nyilatkozatom lesz irányadó minden adatszolgáltatás tárgyát képező szerződésemre.

A fenti tájékoztatás alapján a referenciaadataim más referenciaadat-szolgáltató általi átvételéhez

**Lízingsbevevő**       hozzájárulok  nem járulok hozzá

#### **VII. Nyilatkozat KHR értesítések elektronikus kommunikáció útján történő küldéséről**

*Kérjük, szíveskedjen nyilatkozni, hogy a KHR tv. 2.§ (3) bekezdés alapján igényt tart-e arra, hogy az Arthur Bergmann Lízings Zrt. a KHR adatszolgáltatás tárgyában nem kizárólag írásbeli formában küldhető értesítéseket elektronikus kommunikáció (e-mail) útján továbbítsa az Ön részére!.*

Alulírott Ügyfél a KHR tv. 2.§ (3) bekezdés alapján kijelenti, hogy az Arthur Bergmann Lízings Zrt.-től, mint referenciaadat-szolgáltatótól a KHR tv.-ben megjelölt, nem kizárólag írásbeli formában megküldhető értesítéseket az alábbi e-mail címemre küldött elektronikus levél üzenet (e-mail) formájában (a továbbiakban: üzenet) kéri megküldeni. Az Ügyfél tudomásul veszi továbbá, hogy az Arthur Bergmann Lízings Zrt. által küldött üzenetre az Arthur Bergmann Lízings Zrt. nem fogad válaszüzeneteket, azaz az üzenet feladójaként megjelölt e-mail cím Ügyfél visszajelzésére nem használható. Az Ügyfél tudomással bír továbbá arról, hogy az ilyen üzenet fogadására szolgáló eszköz erre való alkalmasságáról az Ügyfél köteles meggyőződni, illetve köteles minden tőle elvárható megtenni annak érdekében, hogy az eszköz ne kerüljön illetéktelen személyhez. Az Ügyfél tudomásul veszi, hogy Arthur Bergmann Lízings Zrt. az értesítésben foglalt üzenetet mindenfajta titkosítás vagy rejtjelezés nélkül küldi, amelyre felhatalmazást az Ügyfél annak tudatában ad, hogy lehetséges, hogy a nem titkosított üzenet nem nyújt megfelelő védelmet illetéktelen harmadik személyek jogosulatlan adatszerezésével szemben. Az Ügyfél ezúton kifejezetten kijelenti és tudomásul veszi, hogy az üzenet útján való bankinformáció küldésével kapcsolatban esetlegesen

felmerülő jogosulatlan banktitok megszerzéséért az Arthur Bergmann Lízings Zrt. –t semminemű felelősség nem terheli. Az Ügyfél kötelezettséget vállal továbbá arra, hogy az Arthur Bergmann Lízings Zrt. felé írásban bejelenti, amennyiben a jelen nyilatkozatban megadott elektronikus elérhetősége (e-mail cím) megváltozik, úgy, hogy az Ügyfél írásbeli bejelentése még azelőtt megérkezzen, mielőtt az adott változás ténylegesen bekövetkezne. Az ilyen adatváltozásra vonatkozó írásbeli bejelentés megtörténteig az Arthur Bergmann Lízings Zrt. az értesítéseket a részére bejelentett elektronikus elérhetőségre küldi. Az ennek elmaradásából eredő károkért az Arthur Bergmann Lízings Zrt. nem felel.

A fenti tájékoztatás alapján igényt tartok az adatszolgáltatás tárgyában nem kizárólag írásbeli formában küldhető értesítések elektronikus kommunikáció (e-mail) útján továbbítására

**Lízingsbevevő**  igen  nem

Az Ügyfél által megadott elektronikus elérhetőség megnevezése, amelyekre az értesítések megküldését kéri:

**Lízingsbevevő** **E-mail cím:** .....

Ügyfél ezúton tudomásul veszi, hogy az általa legutoljára az Arthur Bergmann Lízings Zrt. részére KHR értesítés tárgyában megadott e-mail címe valamennyi, Arthur Bergmann Lízings Zrt.-vel fennálló szerződéses kapcsolata során a KHR és egyéb értesítés tárgyában megadott érvényes e-mail címként fog működni, azaz a korábbi, értesítési címként megjelölt e-mail címe automatikusan felülíródik a legutoljára megadott e-mail címével, vagyis valamennyi Arthur Bergmann Lízings Zrt. –vel fennálló szerződéses kapcsolata során keletkezett, elektronikus levélben kiküldésre kerülő értesítés a legutoljára megadott, vagy az Arthur Bergmann Lízings Zrt. –nek megküldött írásos kérelemmel módosított e-mail címére fog érkezni.

#### **VIII. Nyilatkozat a KHR-ben a szerződéses jogviszony megszűnését követő adatkezeléshez adott hozzájárulásról**

*Kérjük, szíveskedjen nyilatkozni, hogy a KHR tv. 9. § (2) bekezdés alapján kéri-e a KHR-t működtető pénzügyi vállalkozástól és egyben hozzájárul -e ahhoz, hogy az Arthur Bergmann Lízings Zrt.-nél, mint referenciaadat-szolgáltatónál lévő, jelen tájékoztató aláírásával egyidejűleg igényelt pénzügyi szolgáltatási szerződésével kapcsolatosan a KHR részére a szerződéskötést követően a KHR tv. 5.§ (2) bekezdése alapján átadott - a KHR tv. melléklet II. fejezet 1.1. pontja és 1.2. pontjának a)-d) alpontjai) szerinti - referenciaadatait a KHR-t működtető pénzügyi vállalkozás a szerződéses jogviszony megszűnését követően legfeljebb 5 évig kezelje. Hozzájárulása esetén tudomásul veszi továbbá, hogy a jelen tájékoztató aláírásával egyidejűleg kezdeményezett szerződéses jogviszony megszűnését követő adatkezeléshez való hozzájárulását a szerződéses jogviszony megszűnéséig az Arthur Bergmann Lízings Zrt., mint referenciaadat-szolgáltató útján, azt követően a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozásnál közvetlenül, írásban bármikor visszavonhatja. Felhívjuk figyelmét, hogy amennyiben nem tesz nyilatkozatot az Arthur Bergmann Lízings Zrt. részére, úgy ezt úgy tekintjük, hogy nem járult hozzá referenciaadatainak a szerződéses jogviszonya megszűnését követő, KHR-ben történő adatkezeléséhez.*

**Lízingsbevevő**  hozzájárulok  nem járulok hozzá

Alulírott Ügyfél kijelenti, hogy a fenti tájékoztatásokat a szerződés megkötése és aláírása előtt megkapta, elolvasta, a benne foglaltakat megértette és tudomásul vette. Ezzel egyidejűleg Ügyfél kijelenti, hogy a szerződés megkötésére vonatkozó kérelme során megadott, jelen tájékoztatásban megjelölt azonosító adatai helyesen kerültek rögzítésre, azok a valóságnak megfelelnek.

Kelt,.....

.....  
Ügyfél aláírása

Előttünk, mint tanúk előtt:

.....  
1. tanú aláírása

.....  
2. tanú aláírása

.....  
Teljes hivatalos családi és utó-/házassági neve

.....  
Teljes hivatalos családi és utó-/házassági neve

.....  
Bejelentett állandó lakcíme

.....  
Bejelentett állandó lakcíme